

**Zeitschrift:** Revue économique franco-suisse  
**Herausgeber:** Chambre de commerce suisse en France  
**Band:** 56 (1976)  
**Heft:** 3

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# ANNUAIRE FRANCO-SUISSE

ÉDITION 1976

## Table des Matières

● <b>La Chambre de Commerce Suisse en France</b>	
Son Organisation et ses Services . . . . .	6
● <b>Renseignements pratiques - Adresses utiles</b>	
Les corps diplomatique et consulaire suisses en France . . . . .	17
Les corps diplomatique et consulaire français en Suisse . . . . .	19
Adresses des principales administrations et organisations professionnelles en Suisse . . . . .	21
Adresses des principales administrations et organisations professionnelles en France . . . . .	26
Les principales manifestations commerciales en Suisse (foires et salons) . . . . .	32
Les principales manifestations commerciales en France (foires et salons) . . . . .	42
● <b>Informations juridiques et fiscales</b>	
Création de fonds de commerce et d'industrie en France . . . . .	52
Création de fonds de commerce et d'industrie en Suisse . . . . .	65
Aperçu du droit des sociétés au Liechtenstein . . . . .	86
Les impôts en France . . . . .	87
— les impôts directs . . . . .	87
— les impôts indirects . . . . .	93
— Impôts sur les sociétés : Déductibilité des paiements à des personnes domiciliées à l'étranger . . . . .	95
— Régime fiscal des dépenses professionnelles et des remboursements de frais . . . . .	107
— Le représentant fiscal d'une entreprise étrangère . . . . .	111
Les impôts en Suisse . . . . .	117
Les conventions internationales conclues par la France tendant à éviter les doubles impositions . . . . .	123
Les conventions internationales conclues par la Suisse en vue d'éviter les doubles impositions . . . . .	130
Convention entre la République Française et la Confédération Suisse en vue d'éviter les doubles impositions . . . . .	134
— Régime fiscal des dividendes français versés à un résident suisse . . . . .	152
— Régime fiscal des redevances payées par une société française à un résident suisse . . . . .	155
— Régime fiscal des rémunérations d'administrateur et de dirigeant de sociétés françaises perçues par un résident suisse . . . . .	158
Régime des voyageurs de commerce en France et en Suisse . . . . .	159
La représentation commerciale en Suisse . . . . .	160
— Loi fédérale sur les conditions d'engagement des voyageurs de commerce . . . . .	162
— Contrat-type d'engagement pour voyageur de commerce . . . . .	169
— Loi fédérale sur le contrat d'agence . . . . .	176
— Contrat-type d'agence . . . . .	181
La représentation commerciale en France . . . . .	185
— Contrat-type de représentant VRP . . . . .	190
— Contrat-type d'agent commercial . . . . .	195
Charges sociales sur les salaires en France . . . . .	199
Le régime de la propriété industrielle en France et en Suisse . . . . .	200
— Le dépôt de brevets et la cession de brevets et de licences en France et en Suisse . . . . .	200
A — La réglementation française . . . . .	200
B — La réglementation suisse . . . . .	203
— Quelques aspects comparés des institutions de brevets d'invention en France et en Suisse . . . . .	205
— Le dépôt de dessins et de modèles industriels . . . . .	212
A — La réglementation française . . . . .	212
B — La réglementation suisse . . . . .	213
— Le dépôt international de dessins et de modèles industriels . . . . .	214

L'enregistrement des marques de fabrique en France et en Suisse . . . . .	215
A — La réglementation française . . . . .	215
B — La réglementation suisse . . . . .	216
L'enregistrement international des marques de fabrique . . . . .	217
Le dépôt des poinçons de maître en Suisse . . . . .	218
Les garanties dans la vente à crédit en France . . . . .	220
L'acquisition d'immeubles en Suisse par des personnes domiciliées à l'étranger	223
Extraits de la Convention entre la Suisse et la France sur la compétence judiciaire	226
L'arbitrage international . . . . .	230

● Le statut des personnes

Le régime contractuel du travail entre la France et la Suisse. . . . .	232
Accord relatif à l'admission de stagiaires en France et en Suisse du 1 <sup>er</sup> août 1946	235
Le séjour et l'activité professionnelle des Suisses en France. . . . .	237
Introduction en France de monteurs suisses. . . . .	245
Extraits de l'Ordonnance limitant le nombre des étrangers en Suisse. . . . .	246
Le séjour et l'activité professionnelle des Français en Suisse. . . . .	248

● Échanges de marchandises et réglementation financière

L'Accord entre les Communautés Européennes et la Suisse. . . . .	250
L'Accord commercial franco-suisse du 28 novembre 1967. . . . .	252
Le tarif français des droits de douane. . . . .	255
— Régime de la valeur en douane des marchandises importées en France	257
Le tarif suisse des droits de douane . . . . .	267
Régime des importations en France de marchandises suisses . . . . .	269
Régime des exportations de marchandises françaises vers la Suisse. . . . .	272
Régimes suspensifs des droits . . . . .	275
A — La réglementation française . . . . .	275
B — La réglementation suisse . . . . .	300
Procédure d'aide au commerce extérieur en France . . . . .	307
Procédure d'aide au commerce extérieur en Suisse . . . . .	311
Le contrôle des relations financières avec l'étranger à l'exportation de France	312
Le transfert de fonds par voie postale entre la France et la Suisse. . . . .	323
Régime des investissements directs étrangers en France. . . . .	327

● Tourisme

Réglementations et franchises douanières applicables aux touristes français voyageant à l'étranger . . . . .	333
Ventes faites en France à des personnes résidant à l'étranger . . . . .	337
Prescriptions douanières concernant les touristes étrangers arrivant en Suisse	342
Distances kilométriques entre les principales villes suisses . . . . .	347
Distances kilométriques entre les principales villes françaises. . . . .	348
La circulation routière internationale. . . . .	349

● Liste des membres de la Chambre de Commerce suisse en France

Liste alphabétique des membres . . . . .	359
Répertoire des professions. . . . .	421
Liste professionnelle des membres . . . . .	437

● Index des annonceurs . . . . . 354

(\*) Prix de Vente (H.T.) aux Adhérents :

France 80 FF

Suisse 60 FS

(\*) Prix de Vente (H.T.) aux Non-Adhérents :

France 85 FF

Suisse 65 FS

(\*) Non compris les frais de port

Commande à adresser à la Chambre de Commerce Suisse en France, 16 avenue de l'Opéra. 75001 Paris